النّجاسة من القلب

ُ وَاجْتَمَعَ إِلَيْهِ الْفَرِّيسِيُّونَ وَقَوْمٌ مِنَ الْكَبَّبَةِ قَادِمِينَ مِنْ أُورُشَلِيمَ. ۚ وَلَمَّا رَأَوْا بَعْضاً مِنْ تَلاَمِيذِهِ يَأْكُلُونَ خُبْزاً بِأَيْدٍ دَنِسَةِ، أَىْ غَيْر مَغْسُولَةِ، لاَمُوا. ۚلأَنَّ الْفَرِّيسِيِّينَ وَكُلَّ الْيَهُ وَدِ إِنْ لَـمَّ يَغْسِلُواْ أَيْدِيَهُمْ بِاعْتِنَاءٍ لاَ يَأْكُلُونَ، مُتَمَهِّ كِينَ بِتَقْلِيدِ البِّشَيُوخِ، ۖ وَمِنَ الشَّيوقِ إِنْ لَمْ يَعْتَسِلُوا لاَ يَأْكُلُونَ، ۚ وَأَشْيَاءُ أَحْرَى كَثِّيرَةٌ تَسَلَّمُوَّهَا لِلتَّمَسُّكِ بِهَا، مِنْ غَسْل كُؤُوس وَأَبَارِيقَ وَآنِيَةِ نُحَاس وَأُسِرَّةٍ. ُّثُمَّ سَأَلَهُ الْفَرِّيسِيُّوِّنَ ۗ وَالْكِّتَبَةُ: لِمَاذِاً لاَ يَسْلُكُ ۖ تَلاَمِيذَٰكَ حَسَبَ تَقْلِيدِ الشُّيِدَوجِ بَـلْ يَأْكُلُـونَ خُبْـزِاً بِأَيْـدٍ غَيْـر مَغْسُولَةِ؟ ۚ فَأَجَابَ وَقَالَ لَهُمْ: حَسَناً تَنَبَّأُ إِشَعْيَاءُ عَنْكُمْ، أَنْتُمُ المُرَائِينَ، كَمَا هُوَ مَكْتُوبٌ: "هَذَا الشَّعْبُ يُكْرِمُنِي بشَفَتَيْهِ وَأُمَّا قَلْبُهُ فَمُبْتَعِدٌ عَنِّي بَعِيداً. وَبَاطِلاً يَعْبُدُونَنِي وَهُمْ يُعَلِّمُونَ تَعَالِيمَ هِيَ وَصَايَا النَّاسِ". ۚللَّنَّكُمْ تَرَكْتُمْ وَصِيَّةَ اللهِ وَتَتَمَسَّكُونَ بِتَقْلِيدِ النَّاسِ، ۖ غَسْلَ الأَبَارِيق وَالْكُؤُوسِ وَأُمُوراً أَخَرَ كَثِيرَةً مِثْلَ هَذِهِ تَفْعَلُونَ. [•]ثُمَّ قَالَ لَهُمْ: حَسَناً رَفَضْتُمْ وَصِيَّةَ اللهِ لِتَحْفَظُوا تَقْلِيدَكُمْ.10لِأَنَّ مُ مُوسَى قَالَ: ۖ "أَكْرِمْ أَابَاكَ وَأُهَّكَ، وَمَنْ يَشْتِمُ أَباً أَوْ إِلْمّاً فَلْيَهُتْ مَوْتاً". " وَأَمَّا أَنْتُمْ فَتَقُولُونَ: إِنْ قَالَ إِنْسَانٌ لأَبِيهِ أَوْ أُمِّهِ: قُرْبَانٌ، أَيْ هَدِيَّةٌ، هُوَ الَّذِي َ تَنْتَفِعُ بِهِ مِنِّي، ¹²فَلاَ تَدَّعُونَهُ فِي مَا بَعْدُ يَفْعَلُ شَِيْنَاً لأَبِيهِ أَوْ أُمِّهِ، 13مُبْطِلِينَ كَلاَمَ اللهِ بَتَقْلِيدِكُمُ الَّذِي سَلَّمْتُمُوهُ. وَأُمُوراً كَثِيرَةً مِثْلَ هَذه تَفْعَلُونَ.

¹ ثُمَّ دَعَا كُلَّ الْجَمْعِ وَقَالَ لَهُمُ: اسْمَعُوا مِنِّي كُلِّكُمْ الْمُعُوا مِنِّي كُلِّكُمْ وَافْهَمُوا. ¹⁵لَيْسَ شَيْءٌ مِنْ خَارِجِ الإِنْسَانِ إِذَا دَخَلَ فِيهِ يَقْدِرُ أَنْ يُنَجِّسَهُ، لَكِنَّ الأُشْيَاءَ الَّتِي تَحْرُجُ مِنْهُ هِيَ الَّتِي تُتَجِّـسُ الإِنْسَـانَ. 16إِنْ كَـانَ لأَحَـدِ أَذُنَـان لِلسَّـمْع فَلْيَسْمَعْ.¹ وَلَمَّا دَخَلَ ^أَمِنْ عِنْدِ الْجَمْع**َ إِلَى الْبَيْتِ، سَأَلَة**ُ تَلاَمِيذُهُ عَنِ المَثَلِ. 18 َفَقَالَ لَهُمْ: أَفَأَثُثُمْ أَيْضاً هَكَذَا غَيْرُ فَاهِمِينَ؟ أَمَا تِفْهَمُونَ أَنَّ كُٰلِّ مَا يَدْخُلُ الإِبْسَانِ مِنْ خَارِجٍ لاَ يَقْدِرُ أَنْ يُنَجِّسَهُ؟ ْ لاَ يَدْخُلُ إِلَى قَلْبِهِ بَلْ إِلَىَّ الْجَـوْفِ ثُـمَّ يَخْـرُجُ إِلَى الْخَلاَءِ وَذَلِكَ يُطَهِّـرُ كُـلَّ اَلأَطْعِمَةِ.²⁰ثُمَّ قَالَ: إنَّ الَّذِي يَخْرُجُ مِنَ الإِنْسَان ذَلِكَ ا يُنَجِّسُ الإِنْسَانَ. ²¹لأَنَّهُ مِنَ الدَّاخِلِ، مِنْ قُلُوبِ النَّاسِ، تَخْـرُجُ الأَفْكَـارُ الشَّرِّيـرَةُ: زنـيً، فِسْـقٌ، قَتْلٌ،²²سـرْقَةٌ، طَمَعْ، خُبْثْ، مَكْرْ، عَهَارَةْ، عَيْنُ شِرِّيرَةْ، تَجْدِيفْ، كِبْرِيَاءُ، جَهْلٌ.²³جَمِيعُ هَذِهِ الشَّرُورِ تَخْرُجُ مِنَ الدَّاخِل وَتُنَجَّسُ

النّجاسة من القلب

ُ وَاجْتَمَعَ إِلَيْهِ الْفَرِّيسِيُّونَ وَقَوْمٌ مِنَ الْكَتَبَةِ قَادِمِينَ مِنْ أُورُ شَلِيمَ. ُ ۚ وَلَمَّا رَأَوْا بَعْضاً مِنْ تَلاَمِيذِهِ يَأْكُلُونَ خُبْزاً بِأَيْدٍ دَنِسَة، أَىْ غَيْر مَغْسُولَةِ، لاَمُوا. ۚ لأَنَّ الْفَرِّيسِيِّينَ وَكُلَّ الْيَهُـودِ إِنْ لَـمْ يَعْسِـلُواَ أَيْـدِيَهُمْ بِاعْتِنَـاءٍ لاَ يَأْكُلُـونَ، مُتَمَهِبِّكِينَ بِتَقْلِيدِ البِشُّيُوحِ، ۖ وَمِنَ السُّيوقِ إِنْ لَمْ يَغْتَسِلُُوا لاَ يَأْكُلُونَ، وَأَشْيَاءُ أُخْرَى كَثِيرَةٌ تَسَلَّمُوهَا لِلتَّمَسُّكِ بِهَا، مِنْ غَسْلِ كُؤُوسِ وَأَبَارِيقَ وَآنِيَةِ نُحَاسِ وَأَسِرَّةٍ. َ ثُمَّ سَأَلَهُ الْفَرِّيسِيُّونَ وَالْكُّتَبَـٰةُ: لِمَـاذَا لاَ يَسْـلُكُُّ تَلاَمِيذُكَ حَسَـبَ تَقْلِيـدِ تَقْلِيـدِ الشَّيِٰـوخ بَــلْ يَاْكُلُـونَ خُبْـزاً بِأَيْـدٍ غَيْــرِ مَعْسُولَةٍ؟°َفَأَجَابَ وَقَالَ لَهُمْ: حَسَناً تَتَبَّأَ إِشَعْيَاءُ عَنْكُمْ، ۖ أَنْتُمُ الْمُرَائِينَ، كَمَا ۚ هُوَ مَكْثُوبٌ: "هَذَا الشَّعْبُ يُكْرِمُنِي بشَفَتَيْهِ وَأُمَّا قَلْبُهُ فَمُبْتَعِدٌ عَنِّي بَعِيداً. وَبَاطِلاً يَعْبُدُونَنِي وَهُمْ يُعَلِّمُونَ تَعَالِيمَ هِيَ وَصَايَا النَّاسِ". ۚللَّنَّكُمْ تَرَكْتُمْ وَصِيَّةَ اللهِ ۗ وَتَتَمَسَّكُونَ بِتَقْلِيدِ النَّاسِ، ۖ غَسْلَ الأَبَارِيق وَالْكُؤُوس وَأُمُوراً أَخَرَ كَثِيرَةً مِثْلَ هَذِهِ تَفْعَلُونَ. ^{ْثُ}مَّ قَالَ لَهُمْ: حَسَناً رَفَضْتُمْ وَصِيَّةَ اللهِ لِتَحْفَظُوا تَقْلِيدَكُمْ.10لأَنَّ مُوسَى قَالَ: "أَكْرِمْ أَبَاكَ وَأُمَّكَ، وَمَنْ يَشْتِمُ أَباً أَوْ أُمَّاً فَلْيَهُتْ مَوْتاً". أَوَأَمَّا أَنْتُمْ فَتَقُولُونَ: إِنْ قَالَ إِنْسَانٌ لأَبِيهِ أَوْ أُمِّهِ: قُرْبَانٌ، أَيْ هَدِيَّةٌ، هُوَ الَّذِي َ تَنْتَفِعُ بِهِ مِنِّى، ¹²فَلاَ تَدَعُونَهُ فِي مَا بَعْدُ يَفْعَلُ شَِيْئاً لأَبِيهِ أَوْ أُمَّهِ، 13مُبْطِلِينَ كَلاَمَ اللهِ بَتَقْلِيدِكُمُ الَّذِي سَلَّمْتُمُوهُ. وَأُمُوراً كَثِيرَةً مِثْلَ هَذه تَفْعَلُونَ.

¹⁴ثُمَّ دَعَا كُلَّ الْجَمْعِ وَقَالَ لَهُمُ: اسْمَعُوا مِنِّي كُلُّكُمْ وَافْهَمُوا. ¹⁵لَيْسَ شَيْءُ مِنْ خَارِجِ الإِنْسَانِ إِذَا دَخَلَ فِيهِ يَقْدِرُ أَنْ يُنَجِّسَهُ، لَكِنَّ الأَشْيَاءَ الَّتِي تَحْرُجُ مِنْهُ هِيَ الَّتِي تُنَجِّ سُ الإِنْسَانَ. 16 إِنْ كَانَ لأَحَدِ أَذُنَانِ لِلسَّمْعِ فَلْيَسْمَعْ^{ْ. 1}ُوَلَمَّا دَخَلَ ^تُمِنْ عِنْدِ الْجَمْع**َ إِلَ**ىِ الْبَيْتِ، سَأَلَهُ تَلاَمِيذُهُ ۚ عَنِ المَثَلِ. 18 فَقَالَ لَهُمْ: أَفَأَنْتُمُ أَيْضاً هَكَذَا غَيْرُ فَاهِمِينَ؟ أَمَا تَفْهَمُونَ أَنَّ كُلَّ مَا يَدْخُلُ الإِنْسَانَ مِنْ خَارِجٍ لاَ يَقْدِرُ أَنْ يُنَجِّسَهُ؟ 1 لِأَنَّهُ لاَ يَدْخُلُ إِلَى قَلْبِهِ بَلْ إِلَيَّ الْجَـوْفِ ۚ ثُـمَّ يَحْـرُجُ إِلَى الْخَلاَءِ ۚ وَذَلِّكً ۖ يُطَهِّـرُ ۖ كُـلُّ اَلأَطْعِمَةِ. 22ُثُمَّ قَالَ: إنَّ الَّذِي يَخْرُجُ مِنَ الإِنْسَان ذَلِكَ يُنَجِّسُ الإِنْسَانَ. 21 لأَنَّهُ مِنَ الدَّاخِلِ، مِنْ قُلُوبِ النَّاسِ، تَخْـرُجُ الأَفْكَـارُ الشَّرِّيـرَةُ: زنـيً، فِسْـقٌ، قَتْلٌ،²²سـرْقَةٌ، طَمَعْ، خُبْثْ، مَكْرُ، عَهَارَةْ، عَيْنْ شِرِّيرَةْ، تَجْدِيفٌ، كِبْرِيَاءُ، جَهْلٌ. 23جَمِيعُ هَذِهِ الشَّرُورِ تَخْرُجُ مِنَ الدَّاخِلِ وَتُنَجَّسُ

الإنْسَانَ.

الإِنْسَانَ.

يسوع يشفي بنت الإمرأة الفينيقيّة

\$\frac{25^2}{20} قَامَ مِنْ هُنَاكَ وَمَضَى إِلَى تُخُومِ صُورَ وَصَيْدَاءَ، وَدَخَلَ بَيْتًا وَهُوَ يُرِيدُ أَنْ لاَ يَعْلَمَ أَحَدُ، فَلَمْ يَقْدِرْ أَنْ لاَ يَعْلَمَ أَحَدُ، فَلَمْ يَقْدِرْ أَنْ لاَ يَعْلَمَ أَحَدُ، فَلَمْ يَقْدِرْ أَنْ يَخْتَفِيَ. \$\frac{25}{4} لَأَنَّ امْرَأَةً كَانَ بِابْتَتِهَا رُوحُ نَجِسُ سَمِعَتْ بِهِ فَأَتَتْ وَخَرَّتْ عِنْدَ قَدَمَيْهِ. \$\frac{26}{6} \frac{20}{10} \text{آلَمْ مُرَّأَةً أُمَمِيَّةً وَفِي وَنِّسِهَا فِينِيقِيَّةً سُورِيَّةً، فَسَأَلَنْهُ أَنْ يُخْرِجَ الشَّيْطَانَ مِنِ الْبَنِينَ أَوَّلاً يَشْبَعُونَ، الْبَنِينَ أَوَّلاً يَشْبَعُونَ، لِلْكِلاَبِ. \$\frac{25}{6} \frac{1}{6} لللهِ لللهِ لاَئِينِ أَوَّلاً يَشْبَعُونَ، للْكِلاَبِ. \$\frac{25}{6} \frac{1}{6} \frac{1}{6} \frac{1}{10} \fr

يسوع يشفي أصم أخرسَ

الْجَلِيلِ فِي وَسْطِ حُدُودِ المُدُنِ الْعَشْرِ. 3 وَجَاءَ إِلَى بَحْرِ الْجَلِيلِ فِي وَسْطِ حُدُودِ المُدُنِ الْعَشْرِ. 3 وَجَاءُوا إِلَيْهِ بِأَصَمَّ أَعْقَدَ وَطَلَبُوا إِلَيْهِ أَنْ يَضَعَ يَدَهُ عَلَيْهِ. 3 فَأَخَدَهُ مِنْ بِأَصَمَّ أَعْقَدَ وَطَلَبُوا إِلَيْهِ أَنْ يَضَعَ يَدَهُ عَلَيْهِ. 3 فَأَدُنُهِ وَتَفَلَ بَيْنِ الْجَمْعِ عَلَى تَاحِيَةٍ وَوَضَعَ أَصَابِعَهُ فِي أُدُنَيْهِ وَتَفَلَ وَلَمَسَ لِسَانَهُ 3 وَرَفَعَ نَظَرَهُ نَحْوَ السَّمَاءِ وَأَنَّ وَقَالَ لَهُ: إِنَّتَهَا أَيْ الْفَتِحْ 5 وَرَفَعَ نَظَرَهُ نَحْوَ السَّمَاءِ وَأَنَّ وَقَالَ لَهُ: إِنَّمَانِهِ وَتَكَلَّمَ مُسْتَقِيماً 6 فَأَوْصَاهُمْ أَنْ لاَ يَقُولُوا لأَحَدٍ، وَلَكِينَ عَلَى قَدْرِ مَا أَوْصَاهُمْ كَانُوا يُتَادُونَ أَكْثَرَ وَلُوا لأَحَدٍ، وَلَكِينَ عَلَى قَدْرِ مَا أَوْصَاهُمْ كَانُوا يُتَادُونَ أَكُنَّ شَيْءٍ وَلِيلِينَ: إِنَّهُ عَمِلَ كُلَّ شَيْءٍ كَثِيراً، جَعَلَ الصُّمَّ يَسْمَعُونَ وَالْخُرْسَ يَتَكَلَّمُونَ.

يسوع يشفى بنت الإمرأة الفينيقيّة

⁴ ُثُمَّ قَامَ مِنْ هُنَاكَ وَمَصَى إِلَى تُخُومِ صُورَ وَصَيْدَاءَ، وَدَخَلَ بَيْتاً وَهُوَ يُرِيدُ أَنْ لاَ يَعْلَمَ أَحَدُ، فَلَمْ يَقْدِرْ أَنْ لاَ يَعْلَمَ أَحَدُ، فَلَمْ يَقْدِرْ أَنْ يَخْتَفِيَ. ⁵ لِأَنَّ امْرَأَةً كَانَ بِابْنَتِهَا رُوحُ نَجِسٌ سَمِعَتْ بِهِ فَأَتَتْ وَخَرَّتْ عِنْدَ قَدَمَيْهِ. ⁶ وَكَانَتْ الْإِمْرَأَةُ أُمَمِيَّةً وَفِي فَأَتَتْ وَخَرَّتْ السَّيْطَانَ مِنِ الْبَنِيمَ أَوَّلاً يَشْبَعُونَ، الْبَنِيمَ أَوَّلاً يَشْبَعُونَ، الْبَنِينَ أَوَّلاً يَشْبَعُونَ، الْبَنِينَ أَوَّلاً يَشْبَعُونَ، الْبَنِينَ أَوَّلاً يَشْبَعُونَ، اللَّيْلاَبِ. ⁶ وَأَمَّا يَلْدَ لَهُ: نَعَمْ، يَا سَيِّدُ، وَالْكِلاَبُ أَيْضاً لَهُ لِلْكِلاَبِ. ⁶ فَقَالَ لَهَا: نَعَمْ، يَا سَيِّدُ، وَالْكِلاَبُ أَيْضاً لَهُ لَيْكِلاَبِ. ⁶ فَقَالَ لَهَا: لَا بُنِينَ. ⁶ فَقَالَ لَهَا: لأَجْلِ لِلْكِلاَبِ. ⁶ فَقَالَ لَهَا: نَعَمْ، يَا سَيِّدُ، وَالْكِلاَبُ أَيْضاً لَهُ: يَعَمْ، يَا سَيِّدُ، وَالْكِلاَبُ أَيْضاً لَمْ عَنْ اللَّهِيْطَانَ قَدْ خَرَجَ الشَّيْطَانَ قَدْ خَرَجَ الْابْنِيْقَ وَوَجَدَتِ الشَّيْطَانَ قَدْ خَرَجَ الْابْنَيْقَ مَطْرُوحَةً عَلَى الْفَرَاشِ.

يسوع يشفى أصم أخرس

الْجَلِيلِ فِي وَسْطِ حُدُودِ المُدُنِ الْعَشْرِ. 32 وَجَاءَ إِلَى بَحْرِ الْجَلِيلِ فِي وَسْطِ حُدُودِ المُدُنِ الْعَشْرِ. 32 وَجَاءُوا إِلَيْهِ الْمَقَمَّ أَعْقَدَ وَطَلَبُوا إِلَيْهِ أَنْ يَضَعَ يَدَهُ عَلَيْهِ. 33 وَأَخَدَهُ مِنْ الْمَشِ أَعْقَدَ وَطَلَبُوا إِلَيْهِ أَنْ يَضَعَ يَدَهُ عَلَيْهِ فِي أُذُنَيْهِ وَتَفَلَ بَيْنِ الْجَمْعِ عَلَى تَاحِيَةٍ وَوَضَعَ أَصَابِعَهُ فِي أُذُنَيْهِ وَتَفَلَ لَهُ: وَلَمَسَ لِسَانَهُ 36 وَرَفَعَ نَظَرَهُ نَحْوَ السَّمَاءِ وَأَنَّ وَقَالَ لَهُ: إِنَّمَ الْفَتِحْ. 35 وَلَوْقَتِ الْقَتَحَتُ أَذُنَاهُ وَالْحَلَّ رِبَاطُ لِسَانِهِ وَتَكَلَّمَ مُسْتَقِيماً. 36 فَأَوْصَاهُمْ أَنْ لاَ يَقُولُوا لأَحَدٍ، وَلَكِنْ عَلَى قَدْرِ مَا أَوْصَاهُمْ كَانُوا يُتَاكُونَ أَكْثَرَ وَقُولُوا لأَحَدٍ، وَلَكِنْ عَلَى قَدْرِ مَا أَوْصَاهُمْ كَانُوا يُتَادُونَ أَكْثَرَ وَيُوبُوا إِلَى الْغَايَةِ قَائِلِينَ: إِنَّهُ عَمِلَ كُلُّ شَيْءٍ كَيْدِنَ النَّهُ عَمِلَ كُلَّ شَيْءٍ كَيْدِنَ وَالْخُرْسَ يَتَكَلَّمُونَ. وَالشَّمَّ يَسْمَعُونَ وَالْخُرْسَ يَتَكَلَّمُونَ.